

Zeitschrift: Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et Jeunesse + Sport

Herausgeber: École fédérale de sport de Macolin

Band: 46 (1989)

Heft: 1

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Nouveau au Centre Tennis Montagnes Neuchâteloises

Pour l'organisation de vos camps polysportifs ou pour vos associations sportives réservez dès maintenant

Notre centre sportif vous attend dans les montagnes neuchâteloises à 1000 m d'altitude.

Installations:

- 4 courts de tennis couverts
- 2 courts de tennis extérieurs
- 2 courts de squash
- 20 vélos mountain bike
- Dortoirs de 60 places
- Local pour le fartage des skis
- Restaurant avec salle pour théorie
- Situation du centre sportif à 500 m des meilleures pistes de ski de fond

Prix pour l'hébergement:

- Prix par nuitée avec petit déjeuner Fr.s. 14.50
- Pension complète dans les dortoirs Fr.s. 37.50

Pour des plus amples renseignements veuillez vous adresser à:

CTMN
Daniel Chiecchi, Chevrolet 50
2300 La Chaux-de-Fonds, Tél. 039 26 51 52

GO WEST WITH
CCA - Club of Camp America
SUMMER JOBS FOR U.S.-FANS:
JUNE - SEPTEMBER

Camp Counsellor
 Working as a group leader or specialised activity leader for sports, games or crafts in an American summer camp for children

Camp Nurse
 Working as a nurse in the medical centre of an American summer camp

Camp Help (Campower)
 Working as a cook, kitchen help, mechanic, secretary or gardener in an American summer camp

Family Companion
 Working as a home help and helping to look after young children in an American family for a period of 10 weeks

OTHER PROGRAMMES:

Au-Pair
 Working legally as Au-Pair in the U.S. Placements from coast-to-coast!

Homestay (3-4 weeks)
 Living as a member of an American family in New York, Boston, San Francisco or Miami, going to language school and getting involved in the American way of life! (July/August)

Applications made before the *end of February* have the best chance!
 Please cross those programmes that interest you, cut along the line and send with a large B4 sized stamped and self-addressed envelope to:
 CCA - Club of Camp America
 Sekretariat, Terrassenweg 1, 6048 Horw

Faire du sport,

sûrement!



Faire du ski,

sûrement!

Centre des sports!
 Switzerland, Centre des sports, tél. 025 34 24 42

Installations sportives:

- Patinoire ouverte toute l'année
- Salle omnisports (nouveau sol)
- Terrain de football
- Courts de tennis
- Squash

Divers autres sports:

- Été } piscine
- Hiver } Whirl-Pool
- Sauna-Solarium
- Bains turcs

Fitness

- Salle de musculation
- Salle de gym (petite)
- Piste finlandaise
- Parcours Vita

Diverses installations sportives:

- Camp d'entraînement
- Matchs amicaux
- Tournois
- Vacances actives
- Manifestations

Packages avantageux!

Loisirs:

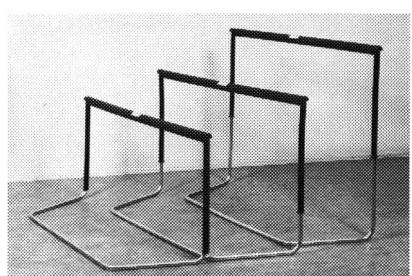
- Minigolf
- Tennis de table
- Chemins pédestres
- Restaurants
- Animations div.

A Leysin, tous les problèmes d'organisation sont résolus pour vous!
 ☎ Appeler-nous! ☎

Haines d'exercices

pour des heures d'entraînement variées

- pour l'enseignement en halle et en plein air
- utilisation multiple



Demandez notre prospectus

R. Bachmann
Im Lussi, 8536 Hüttwilen
054 47 14 63

